

Инструкции по настройке / Указівки з налаштування / Инструкции за инсталиране / Instrucțiuni de configurare / Параметрлерді реттеу нұсқаулары

1



Вашем компьютере есть предустановленная батарея. Перед нажатием кнопки питания для первого включения компьютера убедитесь, что к нему подключен адаптер переменного тока. У этого компьютера по умолчанию установлено батарея. Перед тем как нажать кнопку питания и розжечь выключатель компьютера, проверьте, что до него подключено адаптер переменного тока. Ваш компьютер работает с предустановленной батареей. Прежде чем нажать кнопку на зарядном устройстве, закройте компьютер и убедитесь, что адаптер переменного тока подключен к компьютеру. Компьютер уже имеет встроены батарею. Компьютер должен быть включен в адаптер переменного тока, прежде чем нажать кнопку питания.

2



3

Щелкните значок **Сеть** в правом нижнем углу панели задач и подключитесь к одной из доступных сетей. Щелкните значок **Сеть** в правом нижнем углу панели задач и подключитесь к одной из доступных сетей. Чтобы настроить беспроводную локальную сеть и подключиться к Интернету, необходим широкополосный модем (DSL или кабельный, который приобретается отдельно), доступ в Интернет, приобретенный у интернет-провайдера, а также беспроводной маршрутизатор (приобретается отдельно). Выберите пиктограмму **сети** в нижнем правом углу панели задач, а потом подключитесь до одной из доступных сетей. Щелкните значок **Сеть** в правом нижнем углу панели задач и подключитесь до одной из доступных сетей. Чтобы настроить сеть WLAN и подключиться до Интернету, потрібні широкополосний модем (DSL- або кабельний модем, не входить до комплексу поставки), а також послуги Інтернету, які надаються інтернет-провайдером, і безпроводовий маршрутизатор (не входить до комплексу поставки).

Изберите иконку **Сеть** в нижней панели задач, след което се свържете към някоя от наличните мрежи. За да конфигурирате WLAN и да се свържете с интернет, ще ви е необходим широкополосен модем (DSL или кабелен, закупен за отделно), интернет услуга, закупена от интернет доставчик, както и безжичен маршрутизатор (закупен за отделно). Selectați pictograma de rețea **Rețea** din colțul din dreapta-jos al barei de activități și apoi conectați-vă la una dintre rețelele disponibile. Pentru a configura o conexiune WLAN și a vă conecta la internet, aveți nevoie de un modem de bandă largă (DSL sau prin cablu, cumpărat separat), de un serviciu de internet oferit de un furnizor de servicii de internet, precum și de un router wireless (cumpărat separat). Тапсырмалар тақтасының төменгі оң жақ бұрышындағы **Желі** белгісін басып, қолжетімді желілердің біріне қосылыңыз. WLAN байланысын орнатып, интернетке қосылу үшін кең ауқымды модем (DSL немесе кабелдік, бөлшек сатылады), интернет қызметі провайдерден сатып алынған интернет және сымсыз роутер (бөлшек сатылады) қажет.



- 1 Внутренние микрофоны (2)
- 2 Камера
- 3 Внутренняя(и) антенна(ы) беспроводной связи*
- 4 Кнопка питания
- 5 Сенсорная панель
- 6 Клавиша Windows*
- 7 Разъем питания
- 8 Порт USB
- 9 Комбинированный разъем аудиовхода (наушники) и аудиовхода (микрофон)
- 10 Устройство чтения карт памяти*
- 11 Порт USB Type-C*
- 12 Разъем RJ-45 (сеть)
- 13 Порт USB
- 14 Порт HDMI

* Только для некоторых моделей.

Фактически цвет, компоненты, расположение компонентов, значки на наклейках и аксессуары компьютера могут отличаться от того, что показано на изображении.

- 1 Внутрішні мікрофони (2)
- 2 Камера
- 3 Внутрішня (-и) безпроводова (-и) антена (-и)*
- 4 Кнопка живлення
- 5 Сенсорна панель
- 6 Клавиша Windows*
- 7 Роз'єм живлення
- 8 Порт USB
- 9 Комбінований гніздо аудіовходу (навушники)/аудіовходу (мікрофон)
- 10 Пристрій для читання карток пам'яті*
- 11 Порт USB Type-C*
- 12 Гніздо RJ-45 (мережа)
- 13 Порт USB
- 14 Порт HDMI

* Лише в деяких продуктах.

Фактически колір, компоненти, функції, розташування, піктограми й аксесуари можуть відрізнятися від показаних на зображенні.

- 1 Внутренні мікрофони (2)
- 2 Камера
- 3 Внутрішня(и) антена(и) за безжична зв'язка*
- 4 Бутон на заряджането
- 5 Тъчпад
- 6 Клавиш Windows*
- 7 Извод за зареждане
- 8 USB порт
- 9 Комбиниран куплинг за аудиоизход (за слушалки)/аудиовход (за микрофон)
- 10 Четец за карти с памет*
- 11 USB Type-C* порт
- 12 Куплинг RJ-45 (мережа)
- 13 USB порт
- 14 HDMI порт

* Само при някои продукти

Действително цвят, компоненти, местоположение на функциите, етикети на иконите и аксесуари на компютъра може да се различават от тези на показаното изображение.

- 1 Microfoane interne (2)
- 2 Cameră
- 3 Antenă/antene wireless interne*
- 4 Buton de alimentare
- 5 Zonă de atingere
- 6 Tasta Windows*
- 7 Conector de alimentare
- 8 Port USB
- 9 Mufă combinată ieșire audio (câști)/intrare audio (microfon)
- 10 Cititor de carduri de memorie*
- 11 Port USB Type-C*
- 12 Mufă RJ-45 (pentru rețea)
- 13 Port USB
- 14 Port HDMI

* Numai la anumite produse

Culoarea reală ale computerului, caracteristicile, locațiile caractersticilor, etichetele pictogramelor și accesoriile pot să difere față de cele din imagine.

- 1 Ішкі мікрофондар (2)
- 2 Камера
- 3 Ішкі сымсыз байланыс антенналары*
- 4 Қуат түймесі
- 5 Сенсорлы тақта
- 6 Windows* пернесі
- 7 Қуат коннекторы
- 8 USB порты
- 9 Біріктірілген аудио шығыс (құлақастар үшін)/аудио кіріс (микрофон үшін) ұясы
- 10 Жад картасын оқу құрылғысы*
- 11 USB Type-C* порты
- 12 RJ-45 (желі) ұясы
- 13 USB порты
- 14 HDMI порты

* Тек таңдаулы өнімдерде

Компьютердің нақты түсі, функциялары, орналасуы, белгішелер және аксесуарлары және керек жағдайлары көрсетілген кескіннен өзгеше болуы мүмкін.



Printed in China



N06378-651



**Источники дополнительных сведений / Докладна інформація /
Намиране на повече информация / Găsiți mai multe informații /
Толығырақ ақпарат**

Продукты с ОС Windows Чтобы узнать больше о Windows и получить доступ к разделам справки, выберите кнопку **Пуск** выберите **Все программы** и выберите **Советы** или **Получить справку** (требуется подключение к сети).
Чтобы перейти к руководству пользователя, щелкните значок **Поиск**, введите HP Documentation и выберите **HP Documentation**.

Продукты с ОС Linux® Чтобы перейти к руководству пользователя, дважды щелкните значок **Документы HP** на рабочем столе.

Продукты с ОС FreeBSD Чтобы перейти к руководству пользователя, выберите **Документы HP** в Меню загрузки.

Чтобы ознакомиться с актуальными сведениями о своем новом компьютере, в том числе с инструкциями, информацией об обновлениях, аксессуарах, очистке, ограничениях на содержание опасных веществ (RoHS – Restriction of Hazardous Substances), модернизации и прочих аспектах, перейдите по адресу <http://www.hp.com/support> и следуйте инструкциям, чтобы найти свой продукт. Затем выберите пункт **Руководства пользователя**.

В комплект поставки некоторых моделей входит диск *User Guides* (Руководства пользователей).

Продукты Windows Щоб дізнатися більше про Windows та отримати доступ до розділів довідки, натисніть **Пуск** виберіть **Все програми** (Усі програми), а потім — пункт **Советы** (Поради) або **Получить справку** (Отримати довідку). Необхідне підключення до мережі.
Щоб відкрити посібники користувача, натисніть піктограму **пошуку**, увведіть HP Documentation, а потім виберіть **HP Documentation**.

Продукты Linux® Щоб переглянути посібники користувача, двічі натисніть піктограму **HP Documents** на робочому столі.

Продукты FreeBSD Щоб переглянути посібники користувача, виберіть **HP Documents** у меню завантаження.

Щоб переглянути актуальну інформацію для нового комп'ютера, зокрема статті про виконання певних дій, оновлення, аксесуари, очищення, модернізацію, обмеження застосування небезпечних речовин (RoHS) тощо, перейдіть на веб-сторінку <http://www.hp.com/support> і дотримуйтеся вказівок щодо пошуку свого продукту. Потім виберіть **Руководства пользователя** (Посібники користувача).
До комплексу поставання деяких продуктів входить диск *User Guides* (Посібники користувача).

Продукты с Windows За да научите повече относно Windows и за да получите достъп до помощните теми, изберете бутон **Старт** изберете **Всички приложения** и след това изберете **Съвети** или **Получаване на помощ** (изисква мрежова връзка).
За достъп до ръководствата за потребителя изберете иконата **Търсене**, въведете HP Documentation, след което изберете **HP Documentation**.

Продукты с Linux® За достъп до ръководствата за потребителя щракнете двукратно върху иконата **Документи на HP** на работния плот.

Продукты с FreeBSD За достъп до ръководствата за потребителя изберете **Документи на HP** в Меню при зареждане.

За да прегледате най-новата налична информация за вашия нов компютър, включително помощни теми, актуализации, принадлежности, принадлежност, указания за почистване, ограничения на опасни вещества (RoHS) и др., отидете на <http://www.hp.com/support> и следвайте указанията, за да намерите свой продукт. След това изберете **Manuals** (Руководства).
Към някои продукти е предоставен диск *User Guides* (Руководства за потребителя).

Produse cu Windows Pentru a afla mai multe despre Windows și pentru a accesa subiectele de ajutor, selectați butonul **Start** , selectați **Toate aplicațiile**, apoi selectați **Sfaturi** sau **Obțineți ajutor** (necesită o conexiune de rețea).
Pentru a accesa ghidurile pentru utilizatori, selectați pictograma **Căutare**, tastați HP Documentation, apoi selectați **HP Documentation**.

Produse cu Linux® Pentru a accesa ghidurile pentru utilizatori, faceți dublu clic pe pictograma **Documente HP** de pe desktop.

Produse cu FreeBSD Pentru a accesa ghidurile pentru utilizatori, selectați **HP Documents** (Documente HP) din **Boot Menu** (Meniul Încărcare).

Pentru a vedea cele mai recente informații disponibile pentru noul computer, inclusiv instrucțiuni de utilizare, actualizări, accesorii, curățare, restricționarea substanțelor periculoase (RoHS) și multe altele, accesați <http://www.hp.com/support> și urmați instrucțiunile pentru a găsi produsul dumneavoastră. Apoi, selectați **Manuals** (Manuale).
Discul *User Guides* (ghiduri pentru utilizatori) este livrat cu anumite produse.

Windows өндірісі Windows туралы қосымша мәлімет алу және анықтамалық тақырыпшаларға кіру үшін **Пуск** (Бастау) түймесін **Все приложения** (Барлық бағдарламалар) тармағын, одан кейін **Советы** (Кеңестер) немесе **Получить справку** (Анықтама алу) қолданбасын (кеңіге қысылу талпа етпейді) таңдаңыз.
Пайдаланушы нұсқаулықтарын ашу үшін **Поиск** (Іздеу) белгішесін басыңыз, HP Documentation деп жазып, кейін **HP Documentation** тармағын таңдаңыз.

Linux® өндірісі Пайдаланушы нұсқаулықтарын ашу үшін жұмыс үстеліндегі **Документы HP** (HP құжаттары) белгішесін екі рет басыңыз.

FreeDOS өндірісі Пайдаланушы нұсқаулықтарын ашу үшін **Документы HP** (HP құжаттары) тармағын **Жүйеү мәзірін** таңдаңыз.
 Жаңа компьютеріңізге арналған ең соңғы ақпаратты (соның ішінде қадымдық нұсқаулары бар тақырыпшалар, жаңалықтар, керек-жарактар, тазалау, жандырулар, құрамында зиянды заттарды қолдану бойынша шектеу (RoHS) және т.б. туралы мәлімет) көру үшін <http://www.hp.com/support> бетін ашып, өнімнің табу туралы нұсқауларды орындаңыз. Одан кейін **Руководства пользователя** (Пайдаланушы нұсқаулықтары) опциясын таңдаңыз.
Кейбір өнімдермен бірге берілген *User Guides* (Пайдаланушы нұсқаулықтары) дискінің қараңыз.



Производитель и дата производства

HP Inc.
Адрес: 1501 Page Mill Road, Palo Alto, California 94304, U.S.
Дата производства эцифрована в 10-значном серийном номере, расположенном на наклейке со служебной информацией изделия.
4-я, 5-я и 6-я цифры обозначают год и неделю производства. 4-я цифра обозначает год, например, «3» обозначает, что изделие произведено в «2013» году.
5-я и 6-я цифры обозначают номер недели в году производства, например, «12» обозначает «12»-ю неделю.

Өндіруші және өндіру мерзімі

HP Inc.
Мекенжайы: 1501 Page Mill Road, Palo Alto, California 94304, U.S.
Өнімнің жасалу мерзімі табу үшін өнімнің қызмет көрсету жақсырмасындағы 10 таңбадан тұратын сериялық нөмірін қараңыз.
4-ші, 5-ші және 6-шы сандар өнімнің жасалған жылы мен аптасын көрсетеді. 4-ші сан жылын көрсетеді, мысалы «3» саны «2013» дегенді білдіреді.
5-ші және 6-шы сандар берілген жылдың қай аптасында жасалғанын көрсетеді, мысалы «12» саны «12-ші» апта дегенді білдіреді.

Местные представители:

Россия: ООО "ЭйчПи Инк",
Российская Федерация, 125171, г. Москва, Ленинградское шоссе, 16А, стр. 3,
телефон/факс: +7 495 797 35 00 / +7 499 92132 50
Казахстан: Филиал компании "ЭйчПи Глобал Трайдинг Би Ви.", Республика Казахстан, 050040, г. Алматы, Бостандықкий район, проспект Аль-Фараби, 7777,
телефон/факс: +7 727 355 35 52

Жергілікті өкілдіктері:

Ресей: ООО "ЭйчПи Инк",
Ресей Федерациясы, 125171, Москва, Ленинградское шоссе, 16А блок 3,
Телефон/факс: +7 495 797 35 00 / +7 499 92132 50
Қазақстан: "ЭйчПи Глобал Трайдинг Би Ви." компаниясының Қазақстандағы филиалы, Қазақстан Республикасы, 050040, Алматы қ., Бостандық ауданы, Әлі-Фараби даңғылы, 7777,
Телефон/факс: +7 727 355 35 52

**Начальный экран Windows / Початковий екран Windows /
Стартов экран на Windows / Ecranul Start din Windows /
Windows Бастау экраны**

В зависимости от продукта вы можете использовать клавиатуру и мышь, сенсорную панель или сенсорный экран для перемещения по начальному экрану Windows.

- Отображение меню «Пуск»**
Нажмите кнопку **Пуск** .
- Поиск параметров**
Нажмите кнопку **Пуск** , а затем — значок **Параметры** .
- Завершение работы компьютера**
Нажмите кнопку **Пуск** , затем — значок **Выключение** и выберите **Завершение работы**.
- Поиск**
Щелкните значок **Поиск** на панели задач и введите название приложения, параметра, файла или темы в Интернете в поле поиска.
- Переключение между открытыми приложениями**
Щелкните значок **Представление задач** .
- Функции и внешний вид экрана Windows могут отличаться в зависимости от версии операционной системы и дополнительного установленного на компьютере программного обеспечения.

Зависимо від продукту для роботи з початковим екраном Windows можна використовувати клавіатуру та мишу, сенсорну панель або сенсорний екран.

- Відображення меню «Пуск»**
Натисніть кнопку **Пуск** .
- Пошук налаштувань**
Натисніть **Пуск** , а потім виберіть піктограму **Параметри** (Налаштування).
- Завершення роботи комп'ютера**
Натисніть **Пуск** , виберіть піктограму **Питання** (Живлення), а потім — **Завершення роботи** (Завершити роботу).
- Пошук**
Виберіть піктограму **пошуку** на панелі завдань і введіть назву програми, параметра, файлу чи теми в інтернеті в полі пошуку.
- Перехід між відкритими програмами**
Виберіть піктограму **Представление задач** (Перегляд завдань).
- Функції та зовнішній вигляд екрана Windows можуть відрізнятися залежно від версії операційної системи та додаткового програмного забезпечення, що встановлено на комп'ютері.

В зависимости от продукта можете использовать клавиатура и мышка, тчпад или сенсорен экран, за да се придвижвате в стартовия екран на Windows.

- Показване на стартовото меню**
Изберете бутон **Старт** .
- Настройки за търсене**
Изберете бутон **Старт** , а след това изберете иконата **Настройки** .
- Изключване на компютъра**
Изберете бутон **Старт** , изберете иконата **Захранване** , след което изберете **Изключване**.
- Търсене**
Изберете иконата **Търсене** в лентата на задачите, след което въведете името на приложение, настройка, файл или тема в интернет в полето за търсене.
- Превключване между отворени приложения**
Изберете иконата **Изглед на задачи** .
- Функциите и външният вид на екрана на Windows се различават в зависимост от версията на операционната система и допълнителния софтуер, инсталиран на компютъра.

În funcție de produs, puteți să utilizați o tastatură și un mouse, o zonă de atingere sau un ecran tactil pentru a naviga pe ecranul Start din Windows.

- Afișarea meniului Start**
Selectați butonul **Start** .
- Căutare setări**
Selectați butonul **Start** , apoi selectați pictograma **Setări** .
- Oprirea computerului**
Selectați butonul **Start** , selectați pictograma **Alimentare** , apoi selectați **Închidere**.
- Căutare**
Selectați pictograma **Căutare** din bara de activități, apoi tastați în caseta de căutare numele unei aplicații, setări, fișier sau subiect de pe internet.
- Comutarea între aplicațiile deschise**
Selectați pictograma **Vizualizare activități** .
- Caracteristicile și aspectul ecranului Windows variază în funcție de versiunea sistemului de operare și de software-ul suplimentar instalat pe computerul dvs.

Өнім түріне қарай Windows Бастау экранында шарпау үшін пернетақта, тпгүір, сенсорлы такта не сенсорлы экранды қолдануға болады.

- «Бастау» мәзірін көрсету**
Пуск (Бастау) түймесін басыңыз.
- Параметрлер белгішесін табу**
Пуск (Бастау) түймесін басып, **Параметры** (Параметрлер) опциясын таңдаңыз.
- Компьютердің жұмысын аяқтау**
Пуск (Бастау) түймесін басып, **Выключение** (Өшіру) белгішесін одан кейін **Завершение работы** (Жұмысты аяқтау) опциясын таңдаңыз.
- Іздеу**
Тапсырмалар тақтасындағы **Поиск** (Іздеу) белгішесін таңдаңыз, содан кейін іздеу жолағында бағдарлама, параметр, файл атауын немесе интернет тақырыбын енгізіңіз.
- Ашық қолданбалар арасында ауысу**
Пуск (Бастау) түймесін басып, **Представление задач** (Тапсырмалар көрінісі) белгішесін басыңыз.
- Windows экранының мүмкіндіктері мен көрсетер операциялық жүйе нұсқасына және компьютерге орнатылған қосымша бағдарламалар, құралдарға байланысты өзгеше болады.



Жесты для сенсорной панели или сенсорного экрана

Дотики для сенсорної панелі або сенсорного екрана

Жестове за тчпад или сензорен екран

Gesturi pentru zona de atingere sau pentru ecranul tactil

Сенсорлы тақта немесе сенсорлы экран қимылдары

На сенсорной панели или сенсорном экране
Сенсорная панель або сенсорний екран
Тчпад или сензорен екран
Zona de atingere sau ecranul tactil
Сенсорлы тақта немесе сенсорлы экран

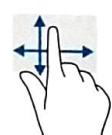


Касание или двойное касание для выбора элемента
Дотик або подвійний дотик — вибір елемента
Натискане или двукратно натискане за вибор
Аtingere sau atingere dublă pentru selectare
Элементті таңдау үшін бір немесе екі рет түрту



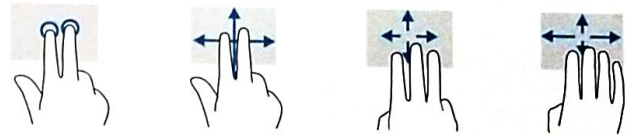
Масштабирование двумя пальцами
Масштабування двома пальцями
Щипанье за масштабирование
Măgălit/măscorare
Екі саусақпен масштабтау

Только на сенсорном экране
Лише на сенсорному екрані
Само за сензорен екран
Numai pe ecranul tactil
Тек сенсорлы экран



Проведение пальцем для прокрутки
Пересування пальцем — прокручування
Пльзгане за превъртане
Găisare pentru derulare
Айналыру үшін саусақты сырыту

Только на сенсорной панели / Лише на сенсорній панелі / Само за тчпад / Numai pe zona de atingere / Тек сенсорлы тақта



Касание вместо нажатия правой кнопки мышки
Дотик — клацання правою кнопкою
Натискане за щраканне с десен бутон
Аtingere pentru clic dreapta
Контекстне мәзірді ашу үшін түрту

Проведение пальцами для перемещения
Пересування пальцем — переїзд
Пльзгане за придвижване
Găisare pentru navigare
Шарлау үшін саусақтарды сырыту

Мультисенсорные жесты (см. ниже)
Багатофункціональні дотики (див. примітку нижче)
Многофункціональні жестове (вжте зазначені до-пону)
Gesturi complexe (Consultați notațiarea de mai jos)
Көпфункціоналы қимылдар (кеңгенді ескертпелі қараңыз)

Для получения дополнительных сведений о многофункциональных жестах нажмите кнопку **Пуск**, выберите **Параметры**, затем **Bluetooth и Устройства и Сенсорная панель**. Некоторые компьютеры поддерживают сенсорный экран, однако отдельные компьютеры, приложения и файлы могут не поддерживать все сенсорные жесты.

Щоб отримати докладніші відомості про багатофункціональні дотики, натисніть **Пуск**, **Параметри** (Налаштування), **Bluetooth і другіе пристрої** (Bluetooth та інші пристрої), а потім виберіть **Сенсорна панель** (Сенсорна панель). Деякі комп'ютери підтримують сенсорний екран, але деякі комп'ютери, програми та файли можуть не підтримувати всі дотики.

За подробности относительно многофункциональных жестов выберите **Старт**, выберите **Настройки**, и выберите **Bluetooth и устройства**, след което изберете **Тчпад**. Некои компютери поддржат сензорен екран, но некои компютери, приложенија и фајлове може да не поддржат всички жестове с пръсти.

Pentru detalii privind gesturile multifuncționale, selectați **Start**, selectați **Setări**, selectați **Bluetooth și dispozitive**, apoi selectați **Zonă de atingere**. Unele computere acceptă un ecran tactil, însă este posibil ca unele computere, aplicații și fișiere să nu accepte toate gesturile de atingere.

Көпфункціоналы қимылдар туралы мәлімет алу үшін **Пуск** (Бастау) түймесін басып, **Параметри** (Параметрлер), **Bluetooth и устройства** (Bluetooth және құрылғылар), одан кейін **Сенсорная панель** (Сенсорлы тақта) опциясын таңдаңыз. Кейбір компьютерлер сенсорлы экранды қолдайды, ал кейбір компьютерлер, бағдарламалар және файлдар барлық сенсорлы қимылдарды қолдау қырылуы мүмкін.

Поиск сведений о системе

Сведения о системе приведены на сервисной наклейке или находятся в одном из следующих мест: на нижней панели компьютера, на задней панели дисплея, внутри отсека для батареи или под служебной дверцей. Сведения могут быть представлены на бумажном носителе или нанесены непосредственно на устройство. В некоторых системах Windows можно быстро нажать сочетание клавиш **fn+esc** для отображения экрана «Сведения о системе».

Отзыв об этом документе

Чтобы помочь нам улучшить этот документ, присылайте свои предложения, замечания или сообщения о найденных ошибках по адресу hp.doc.feedback@hp.com. При отправке отзыва указывайте номер документа (расположен рядом со штрих-кодом).

Обращение в службу технической поддержки

Чтобы решить проблему, связанную с оборудованием или программным обеспечением, перейдите по адресу <http://www.hp.com/support>. На этом сайте можно получить подробные сведения о продукте, в том числе ссылки на форумы и инструкции по устранению неполадок. На нем также можно найти информацию о том, как обратиться в HP и открыть заявку на обслуживание.

Пошук відомостей про систему

Відомості про систему містяться на сервісному ярлику або в одному з таких розташованих: на нижній панелі комп'ютера, на задній панелі дисплея, всередині відділення для батареї або під кришкою відділення для обслуговування. Відомості ярлика може бути нанесено на паперову наліпку або безпосередньо на пристрій. На деяких пристроях в ОС Windows можна натиснути й швидко відобразити інформацію про систему за допомогою клавіш **fn+esc**, щоб відобразити екран відомостей про систему.

Відгук про цей документ

Щоб допомогти нам удосконалити цей документ, надішліть свої пропозиції, коментарі чи виведені помилки на адресу hp.doc.feedback@hp.com. Обов'язково вкажіть у відгуку номер документа (вказано біля штрих-коду).

Зв'язок зі службою підтримки

Для вирішення проблем з апаратним або програмним забезпеченням перейдіть на веб-сторінку <http://www.hp.com/support>. Тут можна знайти докладні відомості про свій продукт, зокрема посилання на форуми та інструкції з пошуку та усунювання несправностей. Ви також можете дізнатися, як зв'язатися з компанією HP та залишити заявку для надання підтримки.

Открытие на системна информация

Системната информация е предоставена върху сервисния етикет или може да бъде намерена на нивое от „Горните места“ от долната страна на компютъра, на гръба на дисплея, вътре в отделиението за батерията или под сервисната вратичка. Етикетът може да бъде на картон или отпечатан върху продукта. При някои продукти с Windows можете да натиснете за кратко клавишната комбинация **fn+esc**, за да се покаже екранът „Системна информация“.

Отзиви за този документ

За да ни помогнете да подобрим този документ, изпращайте ни всякакви предложения, коментари или грешки на имейл адрес hp.doc.feedback@hp.com. Когато ни изпращате отзиви, включете и номенклатурния номер на документа (разположен близо до баркода).

Връзка с отдела за поддръжка

За да намерите решение на хардуерен или софтуерен проблем, отидете на <http://www.hp.com/support>. Използвайте този сайт, за да получите повече информация относно своя продукт, включително връзки към форуми за дискусии и инструкции за отстраняване на неизправности. Можете също така да откриете информация относно начините за връзка с HP и подаване на заявка за поддръжка.

Găsirea informațiilor despre sistem

Informațiile despre sistem sunt furnizate pe eticheta de service sau se găsesc, într-unul dintre următoarele locuri: pe partea inferioară a computerului, pe partea din spate a ecranului, în interiorul compartimentului pentru acumulator sau sub capacul de service. Eticheta poate fi din hârtie sau poate fi imprimată pe produs. La unele produse cu Windows, puteți să apăsați scurt combinația de taste **fn+esc** pentru a afișa ecranul cu informații despre sistem.

Feedback despre acest document

Pentru a ne ajuta să îmbunătățim acest document, trimiteți orice sugestii, comentarii sau erori la hp.doc.feedback@hp.com. Includeți codul documentului (situat lângă codul de bare) atunci când trimiteți feedback.

Contactați serviciul de asistență

Pentru a rezolva o problemă de hardware sau de software, accesați <http://www.hp.com/support>. Utilizați acest site pentru a obține mai multe informații despre produs, inclusiv linkuri către forumuri de discuții și instrucțiuni despre depanare. Puteți găsi, de asemenea, informații despre modalitatea de a contacta HP și de a deschide un tichet de suport.

Жүйе туралы ақпаратты табу

Жүйе туралы ақпарат техникалық сипаттама жапсырмасында берілген немесе келесі орындардың бірінде орналасқан: компьютердің түбінде, дисплейдің арттында, батарея бөлімінің ішінде немесе қырамы көрсету есігінде астында. Жапсырма қағаз пішінде немесе басылған күйінде болуы мүмкін. Кейбір Windows өнімдерінде **fn+esc** пернелер тіркесімі сап басып, «Жүйе туралы ақпарат» экранын көрсетуі болады.

Бұл құжат туралы пікір

Бұл құжатты жақсарту үшін ұсыстармен түсініктемелерді немесе қателер туралы ақпаратты hp.doc.feedback@hp.com электрондық пошта мекенжайына жіберіңіз. Пікірңізді жіберу кезінде қатыңызда құжаттың болшек нөмірін (штрихкодтың жаңында орналасқан) көрсетуі ұмытпаңыз.

Қолдау қызметіне хабарласу

Апаратты құрал немесе бағдарламалық құрал ақша ашу үшін <http://www.hp.com/support> бетін ашыңыз. Бұл сайтты өнім туралы ақпаратты (талқылау форумдары мен ақпаратты) жөі туралы мұқият сәттемелеріңіз) алу үшін пайдаланыңыз. Сонымен қатар HP компаниясына хабарласу және қолдау көрсету ісін ашу туралы ақпаратты алуыңызға болады.



ОСТОРОЖНО! Чтобы снизить риск поражения электрическим током, соблюдайте следующие правила.
• Подключайте кабель питания к электрической розетке, расположенной в легкодоступном месте.
• Если кабель питания снабжен трехконтактной вилкой, подключайте его к заземленной трехконтактной розетке.

Дополнительные сведения о безопасности, нормативных требованиях, маркировке, утилизации батарей и ограничениях на содержание опасных веществ (RoHS – Restriction of Hazardous Substances) см. в документе «Уведомления о соответствии стандартам, применим к руководству пользователя для компьютера, см. раздел «Источники дополнительной сведений» в данном буклете.



ОСТОРОЖНО! Для снижения риска получения тяжелой травмы ознакомьтесь с *Руководством по безопасности и комфортной работе*, входящим в комплект руководства пользователя. В нем описываются, как правильно разместить компьютер и организовать рабочее место, приведенные меры по защите здоровья и правила работы с компьютером. В *Руководстве по безопасности и комфортной работе* также приводятся важные сведения по тем же вопросам безопасности при работе с электрическими и механическими устройствами. *Руководство по безопасности и комфортной работе* также доступно по адресу <http://www.hp.com/ergo>.



ОСТОРОЖНО! Во избежание возможных ожогов или перегрева компьютера при работе не держите его на колени и не закрывайте вентиляционные отверстия. Используйте компьютер только на твердой и ровной поверхности. Не допускайте перекрытия воздушного потока жесткими поверхностями, такими как корпус стоящего рядом принтера, или мягкими предметами, например подушками, коврики с ворсом или мягкими одеялами, таким как подушки, ковры с длинным ворсом или предметы одежды, которые определены действующими стандартами безопасности.

УПРОЩЕННАЯ ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

Нормативной идентификационной номер модели (RMN) данного оборудования: TPN-Q278 или TPN-Q279
Настоящим компания HP заявляет, что данное оборудование отвечает требованиям Директивы 2014/53/EU. Чтобы ознакомиться с декларацией соответствия для данного оборудования, перейдите на страницу www.hp.com/ce/certificates и выполните поиск по номеру RMN.

УСЛОВИЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ

Установка, копирование, загрузка или иное использование любого программного продукта, предоставленного на этом компьютере, означает согласие с условиями лицензионного соглашения HP. Если вы не принимаете условия лицензия, единственным способом защиты ваших прав является возврат неиспользованного продукта делским (оборудования и программного обеспечения) в течение 14 дней с полным возмещением вам стоимости в соответствии с политикой возмещения организации, в которой был приобретен продукт. За дополнительной информацией или с запросом о полном возмещении стоимости компьютера обращайтесь к продавцу.

ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ

Для некоторых стран и регионов компания HP может включать в комплект поставки печатный жетон HP и гарантию. В странах и регионах, для которых этот жетон не входит в комплект поставки, его можно запросить на веб-сайте <http://www.hp.com/foribenefitdocuments>. Если продукт приобретен в Азиатско-Тихоокеанском регионе, можно отправить запрос в компанию HP по адресу: P.O. Box 161, Kitchener Road Post Office, Singapore 912006. Укажите наименование продукта, свои имя, номер телефона и почтовый адрес.

Компьютер защищен бесплатной подпиской на антивирусную программу McAfee LiveSafe™, действующую в течение ограниченного периода времени, начиная с первого использования компьютера. По истечении этого времени вы сможете приобрести эту антивирусную программу. Использование McAfee LiveSafe™ обеспечивает безопасность ваших идентификационных данных, защищает информацию и оборудование.*

* Только для некоторых моделей.

